

LINCOLN ELECTRIC ITALIA S.R.L.

Condizioni Generali di Vendita

In vigore da Aprile 2025

1. Definizioni

Ai fini delle presenti Condizioni Generali di Vendita s'intendono/e per:

- “Clienti Definiti”: clienti con uno stock regolare per la rivendita come, a titolo esemplificativo e non esaustivo, distributori e rivenditori.
- “Beni”: i beni (comprese le eventuali quote o parti di essi) oggetto del contratto di vendita;
- “Compratore”: la persona fisica, o giuridica, il cui ordine d’acquisto è stato accettato dal Venditore, o che ha accettato un’offerta del Venditore per la vendita di Beni;
- “Condizioni”: le presenti Condizioni Generali di vendita;
- “Consumatore”: la persona fisica che agisce per scopi estranei all’attività imprenditoriale o professionale eventualmente svolta;
- “Contratto”: il contratto di vendita di Beni;
- “Data di Consegna”: la data, prevista dal Venditore, per la consegna dei Beni;
- “Forza Maggiore”: qualsiasi evento o circostanza di natura eccezionale al di fuori del controllo del Venditore e che non avrebbe potuto essere ragionevolmente previsto da questi compreso, a titolo puramente esemplificativo e non esclusivo né esaustivo, guerra (dichiarata o meno), ostilità, invasione, atti di nemici stranieri, mobilitazione militare generale, guerra civile rivolta, ribellione e insurrezione, atti di terrorismo, sabotaggio, pandemia e epidemia, disastro naturale o eventi atmosferici estremi, interruzioni generali del lavoro, come boicottaggio, sciopero, occupazione di fabbriche e uffici;
- “MTO” indica prodotti Made to Order i.e. prodotti che sono messi in produzione sulla base dell’ordine confermato;
- “MTS” indica prodotti Made to Stock i.e. una produzione di prodotti standard che corrisponde alle produzioni finalizzate al magazzino sulla base delle previsioni di vendita;
- “Per Iscritto”: ogni scrittura, anche se formata/trasmessa via e-mail o telefax;
- “Prezzo”: il prezzo di vendita dei Beni, esclusi: imballaggio, trasporto, spedizione, assicurazione,

www.lincolnelectriceurope.com/it/

Lincoln Electric Italia Srl
Sede Legale:
Loc. Casalmenini, 3
37010 Rivoli Veronese (Verona)
Tel. : +39 045 8291511
Fax : +39 045 8291500
E-mail: infoit@lincolnelectric.eu

Società soggetta a direzione e coordinamento di
Lincoln Electric Holdings Inc.
Partita Iva e Codice Fiscale : 02356780102
Cap. Soc. Euro 3.221.000 i.v.
R.E.A. Verona: 432315
Codice SDI: SN4CSRI
PEC: lincolnelectric@pec.net

IVA ed ogni altro onere accessorio di qualsiasi tipo;

- “Venditore”: Lincoln Electric Italia S.r.l., Partita IVA e Codice Fiscale 02356780102, R.E.A. VR - 432315.

2. Principi Generali

2.1 Le presenti Condizioni si applicano a tutti i contratti di vendita di Beni in luogo e in vece dei termini e delle condizioni, comprese quelle generali, che il Compratore pretendesse di applicare ai propri ordini d’acquisto, conferme d’ordine ed altri documenti analoghi. I termini e le condizioni contenute negli ordini (o altri analoghi documenti) del Compratore non sono vincolanti per il Venditore.

2.2 Gli ordini costituiscono proposta, da parte del Compratore, di acquistare i Beni dal Venditore a norma delle presenti Condizioni. L’accettazione della consegna dei Beni vale quale accettazione, da parte del Compratore, delle presenti Condizioni.

2.3 I dipendenti e gli agenti del Venditore non sono autorizzati ad impegnare la volontà del Venditore; eventuali loro dichiarazioni non hanno valore se non confermate per iscritto dal Venditore; il Compratore prende atto di ciò, dichiara di non fare affidamento su dette dichiarazioni, e rinuncia a qualsiasi pretesa fondata su dichiarazioni che non siano state confermate per iscritto dal Venditore.

2.4 Qualsiasi errore (tipografico, di trascrizione, o di altro tipo) od omissione contenuto in qualsiasi documento (catalogo, quotazione, listino prezzi, conferma d’ordine, fattura o altro documento, compresa ogni comunicazione/informazione del Venditore al Compratore) è soggetto a correzione, unilaterale e senza alcuna responsabilità, da parte del Venditore.

2.5 Qualunque consiglio o raccomandazione dei dipendenti o degli agenti del Venditore, relativo alla custodia, alla conservazione, all’utilizzazione dei Beni, che non sia confermato per iscritto dal Venditore, è seguito dal Compratore a proprio rischio e pericolo; il Venditore, pertanto, non sarà responsabile di alcun consiglio o raccomandazione che non sia stato confermato per iscritto. Inoltre, nessun eventuale uso (compresa la custodia e la conservazione) improprio dei Beni potrà essere

www.lincolnelectriceurope.com/it/

Lincoln Electric Italia Srl
Sede Legale:
Loc. Casalmenini, 3
37010 Rivoli Veronese (Verona)
Tel. : +39 045 8291511
Fax : +39 045 8291500
E-mail: infoit@lincolnelectric.eu

Società soggetta a direzione e coordinamento di
Lincoln Electric Holdings Inc.
Partita Iva e Codice Fiscale : 02356780102
Cap. Soc. Euro 3.221.000 i.v.
R.E.A. Verona: 432315
Codice SDI: SN4CSRI
PEC: lincolnelectric@pec.net

giustificato da alcun consiglio o raccomandazione.

2.6 I disegni, le fotografie, le illustrazioni, le indicazioni relative alle dimensioni, al peso ed in generale alle caratteristiche dei Beni, nonché le informazioni ed indicazioni tecniche ad essi relative, sono riportate dal Venditore nei cataloghi, nei listini, nei campionari, etc., nella convinzione che siano il più possibile precisi. Tuttavia, sono puramente indicativi, e non vincolanti per il Venditore; quindi non hanno valore contrattuale.

3. Beni

3.1. La quantità, la qualità, la descrizione e le eventuali specifiche dei Beni saranno quelle indicate nella quotazione del Venditore (se accettata dal Compratore) o nell'ordine del Compratore (se accettato dal Venditore).

3.2. Se i Beni devono essere prodotti, modificati, adattati etc., sulla base di specifiche del Compratore questi terrà indenne il Venditore da ogni perdita, danno, costi e spese subiti/sostenuti dal Venditore o che questi avesse accettato di sostenere, o al cui pagamento questi fosse condannato, in relazione, dipendenza o connessione con qualsiasi pretesa per violazione di brevetti, copyright, design, marchi o altri di proprietà industriale o intellettuale di terzi, che derivi dall'applicazione delle specifiche del Compratore.

3.3. Il Venditore si riserva il diritto di apportare ai Beni qualsiasi modifica per renderli conformi alla normativa vigente in tema di sicurezza, così come ad ogni altra normativa vigente ad essi applicabile, nonché, nel caso in cui i Beni debbano essere prodotti, modificati, adattati etc., sulla base di specifiche del Compratore, qualsiasi modifica che non incida sulla loro qualità o sulle loro prestazioni.

3.4. Nessun ordine, accettato dal Venditore, potrà essere revocato dal Compratore senza il consenso del Venditore espresso per iscritto, e, comunque, senza l'impegno del Compratore a tenere indenne il Venditore da ogni perdita subita (compresa quella a titolo di mancato guadagno) e da ogni spesa sostenuta (comprese quelle di lavorazione ed acquisto dei materiali) ed, in generale, da ogni danno subito, onere o spesa sostenuti a seguito della revoca dell'ordine.

www.lincolnelectriceurope.com/it/

Lincoln Electric Italia Srl
Sede Legale:
Loc. Casalmenini, 3
37010 Rivoli Veronese (Verona)
Tel. : +39 045 8291511
Fax : +39 045 8291500
E-mail: infoit@lincolnelectric.eu

Società soggetta a direzione e coordinamento di
Lincoln Electric Holdings Inc.
Partita Iva e Codice Fiscale : 02356780102
Cap. Soc. Euro 3.221.000 i.v.
R.E.A. Verona: 432315
Codice SDI: SN4CSRI
PEC: lincolnelectric@pec.net

3.5. Gli ordini saranno accettati dal Venditore in base alle proprie disponibilità di magazzino.

4. Imposte ed oneri doganali

Il prezzo indicato dal Venditore non include l'imposta sul valore aggiunto (IVA) o altre imposte che siano attualmente applicabili o che possano divenire applicabili in futuro. Il prezzo del Venditore esclude altresì oneri doganali, dazi, e altre imposte similari, che siano già applicabili al momento della conclusione del Contratto o che possano divenire applicabili successivamente. L'Acquirente si impegna a corrispondere o rimborsare tali oneri doganali, dazi e altre imposte che il Venditore o i suoi fornitori siano tenuti a pagare o a riscuotere. Qualsiasi onere doganale, dazio, imposta, tassa, altri oneri o richieste relative ai Beni richiesti da governi o altre entità sarà di esclusiva responsabilità dell'Acquirente.

5. Prezzo e Pagamento

5.1. Il prezzo dei Beni sarà quello indicato nella quotazione del Venditore o, in mancanza (nonché qualora il prezzo indicato non fosse più valido), quello indicato nei listini del Venditore, in vigore alla data di spedizione. Il prezzo, indicato nella quotazione, sarà fisso se sarà stata accettata entro il termine indicato nella quotazione stessa (o, in mancanza d'indicazione, entro 15 giorni); trascorso detto termine, potrà essere modificato da parte del Venditore senza alcun preavviso.

5.2. Fatta eccezione per eventuali quotazioni espressamente irrevocabili, il Venditore potrà (dandone comunicazione al Compratore) aumentare il prezzo della merce, in qualsiasi momento prima della consegna, per adeguarlo all'aumento dei costi dovuto a fattori, verificatisi dopo l'accettazione dell'ordine, al di fuori del ragionevole controllo del Venditore stesso (incluse, a titolo esemplificativo, fluttuazioni valutarie, imposte, tasse e diritti, aumento del costo della manodopera, dei materiali, dei costi di produzione, etc.).

5.3. I prezzi sono "Ex Works", ossia franco fabbrica/magazzino del Venditore. Il Venditore, quindi, si obbliga unicamente a mettere i Beni a disposizione del Compratore, presso la propria fabbrica/magazzino mentre sono a carico del Compratore, oltre al prezzo, le spese di carico, trasporto, assicurazione e scarico.

www.lincolnelectriceurope.com/it/

Lincoln Electric Italia Srl
Sede Legale:
Loc. Casalmenini, 3
37010 Rivoli Veronese (Verona)
Tel. : +39 045 8291511
Fax : +39 045 8291500
E-mail: infoit@lincolnelectric.eu

Società soggetta a direzione e coordinamento di
Lincoln Electric Holdings Inc.
Partita Iva e Codice Fiscale : 02356780102
Cap. Soc. Euro 3.221.000 i.v.
R.E.A. Verona: 432315
Codice SDI: SN4CSRI
PEC: lincolnelectric@pec.net

5.4. Il costo dei pallet e degli imballaggi a rendere sarà addebitato al Compratore in aggiunta al prezzo dei Beni, quindi accreditato allo stesso a condizione che li abbia restituiti integri, al Venditore, prima della scadenza, del termine di pagamento.

5.5. Il Compratore dovrà provvedere al pagamento entro la fine del mese successivo a quello di emissione della fattura, salvo diverse pattuizioni. Il prezzo è al netto dell'IVA, che sarà dovuta secondo l'aliquota vigente alla data di emissione della fattura.

5.6. Il Compratore non potrà, per alcun motivo o ragione, ritardare il pagamento di alcuna fattura emessa a suo carico dal Venditore, o di alcun'altra somma a questi dovuta, e non potrà far valere alcuna azione od eccezione, sia in sede giudiziale sia stragiudiziale, se non dopo aver eseguito il pagamento di tutto quanto in allora scaduto.

5.7. In caso di mancato pagamento alla scadenza il Venditore, salvo ogni altro proprio diritto, azione ed eccezione, potrà:

- risolvere il contratto, o comunque sospendere ogni ulteriore consegna al Compratore;
- imputare qualsiasi pagamento, ricevuto dal Compratore, alla fattura insoluta (o a qualsiasi altra fattura insoluta, emessa a carico del Compratore) secondo come ritenga più opportuno (e nonostante qualsiasi imputazione da parte del Compratore);
- esigere gli interessi di cui agli artt. 3, 4 e 5 del Decreto Legislativo 9 ottobre 2002, n° 231 di "Attuazione della direttiva 2000/35/CE relativa alla lotta contro i ritardi di pagamento nelle transazioni commerciali", così come successivamente modificato e integrato.

6. Consegna

6.1. La consegna avverrà mediante ritiro dei Beni, da parte del Compratore, presso la fabbrica/magazzino del Venditore, successivamente alla comunicazione, da parte di questi, che sono pronti per il ritiro (ai fini della clausola di cui al precedente punto 4 -prezzo e pagamento- la consegna si considera effettuata sin dal la data di tale comunicazione).

6.2. Nel caso in cui sia convenuta la consegna in un altro luogo, la spedizione ed il trasporto saranno sempre eseguiti per conto del Compratore, a suo rischio e pericolo, anche nel caso in cui, in

www.lincolnelectriceurope.com/it/

deroga a quanto previsto nelle presenti Condizioni, la cura ed il costo della spedizione e/o del trasporto fossero stati pattuiti a carico del Venditore, ovvero la consegna dei Beni fosse stata pattuita solo a destinazione (vendita “franco magazzino del Compratore o franco destino).

6.3. Il Venditore potrà consegnare i Beni a rate. Ogni consegna parziale dovrà essere fatturata e pagata in conformità alle presenti Condizioni. In caso di mancato pagamento di ogni singola consegna parziale il Venditore, salvo ogni altro proprio diritto, azione ed eccezione, potrà:

- sospendere, senza preavviso, ulteriori consegne dei Beni, in attesa del pagamento; e/o
- considerare il contratto risolto per inadempimento del Compratore.

6.4. I termini di consegna sono indicativi, non tassativi, né tanto meno essenziali ai sensi e per gli effetti di cui all’art. 1457 Cod. Civ.- Il Venditore, per tanto, non sarà responsabile di alcuna perdita o danno, diretto e/o indiretto, eventualmente subito dal Compratore, nel caso la consegna fosse rinviata o impedita, in tutto o in parte. Il Compratore sarà obbligato ad accettare la consegna dei Beni, quindi a provvedere al pagamento integrale degli stessi.

6.5. Nel caso in cui il Compratore non ritirasse i Beni, o non desse istruzioni per il ritiro, entro la data prevista per la consegna, il Venditore, salvo ogni altro proprio diritto, azione ed eccezione, potrà:

- immagazzinare i Beni, a rischio del Compratore, fino all’ effettivo ritiro degli stessi, e addebitarne i costi al Compratore; o
- vendere i Beni al miglior prezzo, prontamente ottenibile, quindi accreditarne al Compratore l’eccedenza (al netto delle spese di conservazione e vendita) ovvero addebitarne al Compratore la differenza.

6.6. Il Compratore avrà l’onere di controllare i Beni immediatamente alla consegna, quindi di denunciare per iscritto al Venditore ogni vizio, difetto o malfunzionamento, a pena di decadenza, entro 8 (otto) giorni dalla consegna, ovvero, se occulto, dalla scoperta. In caso contrario, il Venditore sarà liberato da ogni responsabilità. I termini di prescrizione sono quelli stabiliti dagli artt. 1495 e 1512 Cod. Civ (tale ultimo termine ove applicabile ai sensi delle presenti Condizioni).

www.lincolnelectriceurope.com/it/

Lincoln Electric Italia Srl
Sede Legale:
Loc. Casalmenini, 3
37010 Rivoli Veronese (Verona)
Tel. : +39 045 8291511
Fax : +39 045 8291500
E-mail: infoit@lincolnelectric.eu

Società soggetta a direzione e coordinamento di
Lincoln Electric Holdings Inc.
Partita Iva e Codice Fiscale : 02356780102
Cap. Soc. Euro 3.221.000 i.v.
R.E.A. Verona: 432315
Codice SDI: SN4CSRI
PEC: lincolnelectric@pec.net

7. Proprietà e rischi

7.1. Il Compratore si assume i rischi sin dalla messa a sua disposizione dei Beni per il ritiro, comunicatagli dal Venditore.

7.2. Nel caso in cui sia convenuta la vendita con riserva di proprietà, la proprietà dei Beni non passerà dal Venditore al Compratore fino all'integrale pagamento:

- sia del prezzo di vendita dei Beni oggetto di riserva di proprietà;
- sia di alcun'altra somma dovuta dal Compratore al Venditore.

In tal caso, inoltre, varrà quanto previsto ai successivi punti 6.3, 6.4 e 6.5.

7.3. Fino al passaggio di proprietà

- il Compratore dovrà:

— conservare i Beni (a proprie spese) separatamente da tutti gli altri beni in suo possesso e contrassegnarli in modo tale che siano chiaramente identificati come di proprietà del Venditore; e

— su richiesta del Venditore, restituirgli i Beni ancora a sua disposizione. In mancanza, il Venditore avrà facoltà di accedere ai locali del Compratore per riprenderne possesso; ed

- il Venditore:

— s'impegna a consentire al Compratore di disporre dei Beni nello svolgimento della propria attività e di farne acquistare la proprietà ai propri (del Compratore) clienti in buona fede, a condizione che tale autorizzazione possa essere revocata in qualsiasi momento mediante comunicazione scritta e lo sia automaticamente, e senza preavviso, in caso di fallimento del Compratore, o soggezione ad altra procedura concorsuale (concordato preventivo -anche stragiudiziale-, amministrazione straordinaria, controllata, liquidazione coatta amministrativa, etc.), o messa in liquidazione anche volontaria; e

— potrà, nel caso i Beni siano stati uniti con, o incorporati in, altri, separarli da detti altri beni.

7.4. Sempre fino al passaggio di proprietà il Compratore non potrà costituire in pegno né i Beni, né quelli nei quali fossero stati incorporati, o ai quali fossero stati uniti. In caso contrario, impregiudicato ogni altro diritto, azione ed eccezione del Venditore, il Compratore decadrà automaticamente da ogni beneficio del termine, e tutte le somme, a qualsiasi titolo, da lui dovute al Venditore diventeranno immediatamente esigibili.

www.lincolnelectriceurope.com/it/

7.5. Fino al passaggio di proprietà il Compratore dovrà, a tutela del Venditore, assicurare e mantenere assicurati i Beni, per il loro prezzo integrale, contro tutti i rischi. A richiesta del Venditore dovrà fargli avere copia della polizza di assicurazione. In mancanza, impregiudicato ogni altro diritto, azione ed eccezione del Venditore, il Compratore decadrà automaticamente da ogni beneficio del termine, e tutte le somme, a qualsiasi titolo, da lui dovute al Venditore diventeranno immediatamente esigibili.

8. Accettazione dei Beni

8.1. Il Compratore avrà l'onere di denunciare per iscritto al Venditore l'eventuale difformità dei Beni da quanto convenuto, a pena di decadenza, entro 8 (otto) giorni dalla consegna.

8.2. In caso contrario, i Beni s'intenderanno accettati ed il Venditore non avrà più facoltà di renderli.

8.3. Tuttavia, anche in caso di tempestivo e legittimo rifiuto, il Compratore sarà obbligato a pagarne integralmente il prezzo, se non avrà reso i Beni al Venditore, prima della data di scadenza del termine di pagamento.

9. Policy di non cancellazione

9.1 Alla luce dell'attuale scenario economico, inclusi gli elevati livelli di domanda e le difficoltà mondiali relative alla disponibilità e ai prezzi delle materie prime, nonché i tempi di consegna impegnativi e incerti e l'aumento dei costi di trasporto, il Venditore, allo stato attuale, accetta solo ordini fermi e non annullabili e/o cancellabili.

9.2 Per questo motivo, il Compratore accetta come condizione essenziale dell'ordine che lo stesso sia fermo e irrevocabile.

9.3 Questo si applica sia agli ordini di prodotti c.c. made to stock (MTS) che made to order (MTO), indipendentemente da qualsiasi altro termine e condizione generale o specifica applicabile.

9.4 Si prega di fare riferimento alla nostra policy dei prezzi per ulteriori informazioni.

10. Avviso Speciale a Clienti Definiti della regione EMEAR

www.lincolnelectriceurope.com/it/

10.1 Il Cliente Definito può avere diritti di restituzione limitati. Per questi clienti il Venditore si impegna a garantire il miglior servizio clienti possibile.

10.2 Siamo anche consapevoli che questi sono tempi difficili, specialmente per le catene di fornitura, sia a monte che a valle dei produttori. Al fine di proteggere e servire la nostra rete di distributori in questi tempi difficili, e per evitare l'aggravio di costi non essenziali e tempi di consegna che garantiscano la fornitura, stiamo modificando la nostra policy di cancellazione e reso riguardante i distributori.

10.3 A partire dal 6 luglio 2021, si applicano le seguenti condizioni:

- Gli ordini MTO sono fermi e non possono essere cancellati, annullati o revocati.
- Gli ordini MTS che non sono ordini aperti o a consegne ripartite, per una giusta causa e con l'approvazione preventiva del Venditore, possono essere annullati senza alcuna penale fino a 5 giorni di calendario dall'emissione della nostra conferma d'ordine (a meno che l'ordine non sia già stato spedito).
- Trascorsi 5 giorni di calendario, gli ordini MTS possono, per giusta causa e con la previa approvazione del Venditore, essere annullati (a meno che l'ordine non sia già stato spedito) soggetti a una penale del 18% sul prezzo di acquisto dei Beni resi/annullati, IVA e spedizione escluse.
- Dopo la spedizione (sia prima che dopo il periodo di 5 giorni di calendario), e fino a 30 giorni dopo la consegna, il prodotto dell'ordine MTS può, per giusta causa e con l'approvazione preventiva del Venditore, essere oggetto di reso a condizione che sussista una giusta causa e con applicazione di una penale per reso e gestione magazzino pari al 25% (con applicazione di un importo minimo, a titolo di penale, di 50 euro) sul prezzo di acquisto dei Beni resi/annullati, IVA e spedizione escluse. Il Compratore è responsabile di tutte le spese di spedizione relative al reso della merce al Venditore.
- Dopo 30 giorni, i resi non sono consentiti.
- Per i Distributori si veda la nostra policy sui distributori per maggiori dettagli. In ogni caso, la merce restituita ai sensi del presente articolo 9 deve essere nelle stesse condizioni di quando è stata consegnata: i prodotti che sono stati aperti, usati o danneggiati, o che non sono altrimenti in

www.lincolnelectriceurope.com/it/

Lincoln Electric Italia Srl
Sede Legale:
Loc. Casalmenini, 3
37010 Rivoli Veronese (Verona)
Tel. : +39 045 8291511
Fax : +39 045 8291500
E-mail: infoit@lincolnelectric.eu

Società soggetta a direzione e coordinamento di
Lincoln Electric Holdings Inc.
Partita Iva e Codice Fiscale : 02356780102
Cap. Soc. Euro 3.221.000 i.v.
R.E.A. Verona: 432315
Codice SDI: SN4CSRI
PEC: lincolnelectric@pec.net

condizione di essere venduti come nuovi, saranno restituiti a spese del Cliente Definito.

- Per gli ordini MTS che si caratterizzano per un elevato volume o un valore in euro, o altre caratteristiche particolari, il Venditore si riserva il diritto di specificare nella conferma d'ordine che l'ordine non è annullabile in nessuna circostanza.

Per qualsiasi ordine MTS che includa consegne multiple (cioè un ordine aperto o a consegne ripartite), il Cliente Definito può, per giusta causa e con la previa approvazione del Venditore, annullare tutto o una parte dell'ordine senza applicazione di alcuna penale fino a 10 giorni dopo l'emissione di conferma d'ordine (a meno che una parte dell'ordine sia già stata spedita, nel qual caso la parte spedita non può essere annullata). Trascorsi 10 giorni, il Cliente Definito può, previa approvazione del Venditore, annullare l'ordine, soggetto ad una penale pari al 18% sul prezzo di acquisto dei Beni resi/annullati, IVA e spedizione escluse. Dopo la spedizione (sia prima che dopo il periodo di 10 giorni di calendario), e fino a 30 giorni dopo la consegna, il Cliente Definito può, con la previa approvazione del Venditore, restituire quanto ordinato, con applicazione di una penale per reso e gestione magazzino pari al 25% sul prezzo di acquisto dei Beni resi/annullati, (con applicazione di un importo minimo, a titolo di penale, di 50 euro), IVA e spedizione escluse, come descritto sopra. Dopo 30 giorni dalla consegna, i resi non sono consentiti. Il Compratore è responsabile di tutte le spese di spedizione relative al reso della merce al Venditore.

Le restituzioni devono essere effettuate utilizzando la procedura definita dal Venditore per i resi, compresa la richiesta e la ricezione di un'autorizzazione preventiva.

Le regole di cui sopra non si applicano alle restituzioni effettuate ai fini della garanzia del prodotto: le regole del Venditore relative ai resi per motivi di garanzia del prodotto rimangono invariate.

10.4 Quanto segue riassume la policy modificata di cui sopra. Per ulteriori informazioni, fare riferimento anche alla nostra policy dei prezzi, come indicato di seguito

Made to Order

Cancellazioni, annullamenti e resi non sono consentiti.

www.lincolnelectriceurope.com/it/

Lincoln Electric Italia Srl
Sede Legale:
Loc. Casalmenini, 3
37010 Rivoli Veronese (Verona)
Tel. : +39 045 8291511
Fax : +39 045 8291500
E-mail: infoit@lincolnelectric.eu

Società soggetta a direzione e coordinamento di
Lincoln Electric Holdings Inc.
Partita Iva e Codice Fiscale : 02356780102
Cap. Soc. Euro 3.221.000 i.v.
R.E.A. Verona: 432315
Codice SDI: SN4CSRI
PEC: lincolnelectric@pec.net

Ordini Made to Stock – Su base singola

Data Cancellazione/reso da parte del Cliente Definito	Condizioni di reso/cancellazione – a carico del Cliente Definito
5 giorni di calendario dopo l'emissione di una conferma d'ordine da parte del Venditore (se il prodotto non è stato spedito)	Nessuna penale (a meno che il prodotto non sia stato spedito, nel qual caso si applica una penale per reso e gestione magazzino pari al 25% sul prezzo di acquisto dei Beni resi/annullati (con applicazione di un importo minimo, a titolo di penale, di 50 euro), IVA esclusa + spedizione)
Oltre di 5 giorni (fino alla spedizione) dopo l'emissione di una conferma d'ordine da parte del Venditore	Penale pari al 18% sul prezzo di acquisto dei Beni resi/annullati -a meno che il prodotto non sia stato spedito, nel qual caso si applica una penale per reso e gestione magazzino pari al 25% sul prezzo di acquisto dei Beni resi/annullati (con applicazione di un importo minimo, a titolo di penale, di 50 euro), IVA esclusa + spedizione
Dopo la spedizione e fino a 30 giorni dopo la consegna	Penale per reso e gestione magazzino pari al 25% sul prezzo di acquisto dei Beni resi/annullati (con applicazione di un importo minimo, a titolo di penale, di 50 euro), IVA esclusa + spedizione
Oltre 30 giorni dopo la consegna	Reso non consentito

www.lincolnelectriceurope.com/it/

Lincoln Electric Italia Srl
Sede Legale:
 Loc. Casalmenini, 3
 37010 Rivoli Veronese (Verona)
 Tel. : +39 045 8291511
 Fax : +39 045 8291500
 E-mail: infoit@lincolnelectric.eu

Società soggetta a direzione e coordinamento di
 Lincoln Electric Holdings Inc.
 Partita Iva e Codice Fiscale : 02356780102
 Cap. Soc. Euro 3.221.000 i.v.
 R.E.A. Verona: 432315
 Codice SDI: SN4CSRI
 PEC: lincolnelectric@pec.net

Ordini Made to Stock – Ordini aperti/a consegne ripartite

Data Cancellazione/reso da parte del Cliente Definito	Condizioni di reso/cancellazione – a carico del Cliente Definito
10 di calendario dopo l'emissione di una conferma d'ordine da parte del Venditore per l'intero ordine	Nessuna penale (a meno che il prodotto non sia stato spedito, nel qual caso si applica una penale per reso e gestione magazzino pari al 25% sul prezzo di acquisto dei Beni resi/annullati, (con applicazione di un importo minimo, a titolo di penale, di 50 euro), IVA esclusa + spedizione
Oltre di 10 giorni (fino alla spedizione) dopo l'emissione di una conferma d'ordine da parte del Venditore	Penale pari al 18% sul prezzo di acquisto dei Beni resi/annullati -a meno che il prodotto non sia stato spedito, nel qual caso si applica una penale per reso e gestione magazzino pari al 25% sul prezzo di acquisto dei Beni resi/annullati (con applicazione di un importo minimo, a titolo di penale, di 50 euro), IVA esclusa + spedizione
Dopo la spedizione e fino a 30 giorni dopo la consegna	Penale per reso e gestione magazzino pari al 25% sul prezzo di acquisto dei Beni resi/annullati (con applicazione di un importo minimo, a titolo di penale, di 50 euro) + IVA

www.lincolnelectriceurope.com/it/

Lincoln Electric Italia Srl
Sede Legale:
 Loc. Casalmenini, 3
 37010 Rivoli Veronese (Verona)
 Tel. : +39 045 8291511
 Fax : +39 045 8291500
 E-mail: infoit@lincolnelectric.eu

Società soggetta a direzione e coordinamento di
 Lincoln Electric Holdings Inc.
 Partita Iva e Codice Fiscale : 02356780102
 Cap. Soc. Euro 3.221.000 i.v.
 R.E.A. Verona: 432315
 Codice SDI: SN4CSRI
 PEC: lincolnelectric@pec.net

Data Cancellazione/reso da parte del Cliente Definito	Condizioni di reso/cancellazione – a carico del Cliente Definito
	esclusa + spedizione
Oltre 30 giorni dopo la consegna	Reso non consentito

Policy sui Prezzi

I prezzi riportati su tutti gli ordini di acquisto e sulle conferme d'ordine si basano sui prezzi di listino del Venditore alla data della conferma d'ordine. I prezzi applicabili a ciascuna spedizione indicata nell'ordine di acquisto sono quelli di listino in vigore alla data di spedizione; i prezzi definitivi saranno forniti prima della spedizione, conformemente alla politica sopra esposta.

11. Garanzia e Responsabilità

11.1. Il Venditore garantisce che i Beni sono immuni da vizi e/o difetti che li rendano inadatti all'uso a cui sono destinati o ne diminuiscano in modo apprezzabile il valore.

11.2. Limitatamente ai soli macchinari (con esclusione, quindi, di tutti gli altri beni) il Venditore garantisce, altresì, il buon funzionamento degli stessi per il periodo di 2 (due) anni, decorrenti dalla consegna.

11.3. Le riparazioni in garanzia, nonché le sostituzioni in garanzia (sia integrali sia di singoli componenti), sono garantite per il periodo di 3 (tre) mesi o, se maggiore, per il residuo periodo della garanzia originaria indicata al precedente punto 10.1.

11.4. In presenza di vizi, difetti e/o malfunzionamenti il Compratore avrà diritto unicamente (a libera ed insindacabile discrezione del Venditore) alla riparazione o sostituzione gratuita dei Beni, o singoli componenti di essi, con espressa esclusione del diritto al risarcimento di ogni e qualsivoglia possibile danno ulteriore diretto e/o indiretto, di qualunque natura e genere (sia danno emergente sia lucro cessante), nessuno escluso, che il Compratore avesse eventualmente subito, o a subire, in relazione ai Beni del Venditore ed al loro uso/non uso (a titolo puramente esemplificativo, non

www.lincolnelectriceurope.com/it/

Lincoln Electric Italia Srl
 Sede Legale:
 Loc. Casalmenini, 3
 37010 Rivoli Veronese (Verona)
 Tel. : +39 045 8291511
 Fax : +39 045 8291500
 E-mail: infoit@lincolnelectric.eu

Società soggetta a direzione e coordinamento di
 Lincoln Electric Holdings Inc.
 Partita Iva e Codice Fiscale : 02356780102
 Cap. Soc. Euro 3.221.000 i.v.
 R.E.A. Verona: 432315
 Codice SDI: SN4CSRI
 PEC: lincolnelectric@pec.net

esclusivo né esaustivo: danni da mancato utilizzo dei Beni, da interruzione dell'attività, da cattiva qualità dei lavori eseguiti con l'utilizzo dei Beni, responsabilità del Compratore verso terzi in dipendenza di quanto sopra, etc.), così come del diritto a qualsivoglia indennizzo.

11.5. La garanzia non copre i vizi, e/o difetti e/o malfunzionamenti, causati da:

- inosservanza delle regole di montaggio e manutenzione prescritte dal produttore;
- usura;
- inosservanza delle istruzioni per l'uso;
- uso improprio o comunque negligenza nell'uso;
- manutenzioni, riparazioni, sostituzioni, modifiche, etc. non idonee, o comunque effettuate dal Compratore o da soggetti non autorizzati dal Venditore;
- effetti chimici o elettrici straordinari o incompatibili con le istruzioni di montaggio, uso e manutenzione prescritte dal produttore;
- ogni altra causa non imputabile al Venditore.

11.6. Relativamente ai materiali di consumo per saldatura (flussi, fili pieni e animati, bacchette TIG, elettrodi, etc.) vale in particolare quanto segue.

La garanzia copre vizi e difetti purché:

- siano trasportati con la massima cura (in caso di trasporto in condizioni difficili, su strade sconnesse o verso destinazioni remote, dovranno essere imballati con cura particolare, idonea al percorso; alcuni consumabili, infatti, hanno un rivestimento che può danneggiarsi durante il trasporto, a causa di eccessivi scuotimenti, se il materiale non è stato sufficientemente protetto con un imballaggio idoneo); e
- conservati (in ambiente coperto, asciutto e pulito) secondo le indicazioni prescritte dal produttore, e nel loro imballo originario, fino al momento della saldatura.

In mancanza, il Compratore decadrà dalla garanzia.

11.7. Per avvalersi della garanzia il Compratore:

- deve essere in regola con i pagamenti relativi sia ai Beni dei quali lamenta i vizi, i difetti ovvero il malfunzionamento (avendo facoltà di avvalersi dell'eccezione d'inadempimento in relazione all'obbligo di pagamento del prezzo, solo in misura proporzionale al vizio e/o difetto e/o mal

www.lincolnelectriceurope.com/it/

funzionamento denunciato), sia a qualsiasi altro contratto in essere con il Venditore; ed
- avrà l'onere di denunciare al Venditore per iscritto ogni vizio, difetto e/o malfunzionamento, a pena di decadenza, entro 8 (otto) giorni dalla consegna, ovvero, se occulto, dalla scoperta. I termini di prescrizione sono quelli stabiliti dagli artt. 1495 e 1512 Cod. Civ.-

11.8. Il Venditore non si assume alcun'altra garanzia e/o responsabilità (di qualunque natura e genere contrattuale ed extracontrattuale, sia espressa sia implicita) diversa e/o ulteriore rispetto a quanto sopra riportato (a titolo puramente esemplificativo, non esclusivo né esaustivo: garanzie di commerciabilità dei Beni, d'idoneità degli stessi ad uno scopo particolare, che il loro utilizzo non violi i diritti di terzi, etc.).

11.9. Eventuali garanzie e responsabilità, che fossero imposte per legge nonostante tutto quanto sopra, saranno comunque limitate ad un importo massimo pari al prezzo di vendita dei Beni effettivamente corrisposto dai Compratore al Venditore.

11.10. In ogni caso il Venditore non sarà responsabile, verso il Compratore, per ritardi nell'esecuzione del contratto, o qualunque altra mancata/non completa/inesatta esecuzione dello stesso, se determinata da caso fortuito o forza maggiore, come definita al precedente punto 1.

12. Resi

L'eventuale resa di Beni, accettata dal Venditore, non dipendente da vizi, difetti e/o malfunzionamenti degli stessi, è regolata dalle seguenti condizioni:

- è limitata a Beni, nuovi di fabbrica, non utilizzati;
- nella richiesta di reso il Compratore dovrà indicare: numero e data del documento di trasporto e della fattura del Venditore, nonché l'eventuale numero di matricola del bene del quale chiede la resa;
- l'eventuale (assolutamente libera) accettazione del reso da parte del Venditore dovrà essere fatta per iscritto;
- il trasporto fino alla fabbrica/magazzino del Venditore, ovvero altro magazzino da questi indicato in sede di accettazione del reso, sarà a cura, spese e rischio esclusivo del Compratore;
- l'accredito, conseguente all'accettazione del reso, sarà subordinato alla ricezione dei Beni resi, entro il termine indicato dal Venditore (o, in mancanza, entro quello strettamente necessario alla resa), e sarà pari al prezzo d'acquisto degli stessi da parte del Compratore (al netto dell'Iva, di eventuali

www.lincolnelectriceurope.com/it/

imballaggi speciali e del trasporto), dedotto un importo forfetario pari al 15%; ed, infine,

- eventuali interventi di ammodernamento, e/o di riparazione, e/o nuovi imballaggi, dovuti a modifiche o danni non imputabili al Venditore comporteranno una riduzione dell'accredito di misura pari al prezzo che sarebbe stato addebitato al Compratore per gli stessi.

13. Insolvenza del Compratore

13.1. In caso di:

- fallimento del Compratore, o soggezione ad altra procedura concorsuale (concordato preventivo - anche stragiudiziale-, amministrazione straordinaria, controllata, liquidazione coatta amministrativa, etc.);
- sua messa in liquidazione anche volontaria;
- sua soggezione a procedure esecutive, cautelari, di garanzia (pegno od ipoteca), o iscrizione nel bollettino dei protesti;
- cessazione (o minaccia di essa) dell'attività da parte sua;

così come nel caso in cui vi sia fondato motivo di temere che, alcuno di tali eventi, stia per verificarsi, il Venditore, salvo ogni altro proprio diritto, azione ed eccezione, avrà diritto di recedere dal contratto o sospendere ogni ulteriore esecuzione, senza alcuna responsabilità nei confronti del Compratore.

13.2. In tali casi, inoltre, il Compratore decadrà automaticamente da ogni beneficio del termine, e tutte le somme, a qualsiasi titolo, da lui dovute al Venditore diventeranno immediatamente esigibili.

14. Esportazioni

14.1. Nelle presenti Condizioni "Incoterms" (abbreviazione di "International Commercial Terms") indica le regole, codificate dalla Camera di Commercio Internazionale, per l'interpretazione dei termini utilizzati nel commercio internazionale, in vigore alla data di conclusione del contratto. Salve disposizioni contrarie, ogni termine, o sigla, definita dagli Incoterms ha il medesimo significato nelle presenti Condizioni; tuttavia, in caso di conflitto tra le previsioni degli Incoterms e le presenti Condizioni, prevarranno queste ultime

14.2. In caso di vendita per l'esportazione dall'Italia varrà quanto segue.

14.3. Il Compratore sarà responsabile del rispetto di qualsiasi norma che disciplina l'importazione

www.lincolnelectriceurope.com/it/

dei Beni nel paese di destinazione, nonché del pagamento di ogni dazio, diritto doganale, ed onere in genere.

14.4. Il Compratore sarà responsabile dell'organizzazione, del collaudo e del controllo dei Beni presso la fabbrica/magazzino del Venditore, prima della spedizione. Il Venditore non sarà responsabile di alcun vizio o difetto apparente dei Beni denunciato successivamente alla spedizione, né dei danni che si fossero verificati durante il transito.

14.5. Il pagamento dei Beni dovrà essere effettuato a mezzo lettera di credito irrevocabile aperta a favore del Venditore, confermata da un primario istituto di credito Italiano, di gradimento del Venditore.

15. Forza Maggiore

Il Venditore non sarà considerato inadempiente né sarà responsabile per perdite, danni, trattenute o ritardi qualora tali eventuali conseguenze siano dovute a eventi al di fuori del proprio ragionevole controllo, inclusi, a titolo meramente esemplificativo e non esaustivo: atti di guerra (dichiarata o meno), calamità naturali, incendi, atti terroristici, sabotaggi, interruzioni di energia, esplosioni, epidemie, pandemie, disordini civili, scioperi, difficoltà lavorative, atti od omissioni da parte di autorità governative, obblighi previsti da leggi o regolamenti governativi, insurrezioni e sommosse, embarghi, ritardi o carenze nei trasporti, impossibilità di procurarsi manodopera, materie prime, forniture, attrezzature o energia in quantità sufficienti o a prezzi ragionevoli, anche a causa di provvedimenti o politiche governative (incluse tariffe o oneri doganali), o guasti all'attrezzatura, o difetti o ritardi nell'esecuzione da parte dei fornitori o subappaltatori riconducibili a uno qualsiasi degli eventi sopra indicati (ciascuno definito come "Evento di Forza Maggiore").

Qualora un Evento di Forza Maggiore impedisca al Venditore di adempiere a una qualsiasi delle obbligazioni previste dal presente Contratto, il Venditore avrà il diritto di (a) recedere da o, comunque, sciogliere il Contratto oppure (b) sospendere in tutto o in parte, durante il periodo in cui perdura l'Evento di Forza Maggiore, la consegna dei beni e/o la prestazione dei servizi previsti per tale periodo, con conseguente riduzione del quantitativo complessivamente consegnabile ai sensi del presente Contratto, in misura pari al quantitativo

www.lincolnelectriceurope.com/it/

mancante. In caso di Evento di Forza Maggiore o circostanze riconducibili agli eventi sopra descritti e qualora il Venditore non sia in grado di soddisfare integralmente la domanda di Beni da consegnare ai sensi del presente Contratto, il Venditore avrà la facoltà di distribuire beni, servizi e/o software tra i propri clienti a propria esclusiva discrezione. La presente clausola si aggiunge, e non sostituisce, ad eventuali rimedi a disposizione del Venditore ai sensi della legge applicabile. Ai fini di chiarezza, nessuna modifica, cancellazione o distribuzione effettuata dal Venditore ai sensi della presente clausola costituirà violazione di alcuna disposizione, termine, condizione o pattuizione del presente Contratto.

16. Conformità alle leggi e Gestione etica degli affari

16.1. Il Compratore dovrà conformarsi a tutte le leggi e le disposizioni applicabili in riferimento agli affari condotti con, o per conto del, Venditore ed in relazione alla rivendita o al marketing di prodotti del Venditore, comprese (senza limitazioni) tutte le "leggi anticorruzione" applicabili, che vietano il pagamento o il trasferimento, direttamente o indirettamente, di qualsiasi cosa di valore a governi, pubblici funzionari, imprese statali, partiti politici, funzionari di partiti politici, o parenti o associati di tali funzionari, in relazione all'ottenimento o al mantenimento di affari o di impropri vantaggi commerciali.

16.2. Il Compratore accetta di non partecipare alla vendita di prodotti del Venditore a nessuna persona giuridica in, o a scopo di esportazione verso, qualsiasi paese ritenuto "paese proibito" dalle leggi statunitensi sul controllo delle esportazioni (attualmente Cuba, Iran, Corea del Nord, Sudan o Siria, Crimea e le regioni ucraine del Donetsk, Luhansk, Kherson e Zaporizhzhia ()), o per uso in armi nucleari, chimiche o biologiche o per applicazioni in razzi o missili.

16.3. Il Compratore si impegna ad applicare pratiche commerciali leali, oneste ed etiche. Il Compratore prende atto del fatto che il Venditore ha adottato un Codice di etica e condotta aziendale (una copia della quale è disponibile sul sito del Venditore www.lincolnelectric.com) e, nelle operazioni effettuate con, o per conto del, Venditore, o in relazione alla rivendita o al marketing di prodotti del Venditore, il Compratore accetta di agire in una maniera che sia coerente ed agevoli la conformità al Codice del Venditore.

www.lincolnelectriceurope.com/it/

Lincoln Electric Italia Srl
Sede Legale:
Loc. Casalmenini, 3
37010 Rivoli Veronese (Verona)
Tel. : +39 045 8291511
Fax : +39 045 8291500
E-mail: infoit@lincolnelectric.eu

Società soggetta a direzione e coordinamento di
Lincoln Electric Holdings Inc.
Partita Iva e Codice Fiscale : 02356780102
Cap. Soc. Euro 3.221.000 i.v.
R.E.A. Verona: 432315
Codice SDI: SN4CSRI
PEC: lincolnelectric@pec.net

17. Forma

17.1. Qualsiasi comunicazione prevista dalle presenti Condizioni dovrà essere fatta per iscritto, ed inviata all'altra parte nella sua sede legale, o in quella operativa, o presso il domicilio eventualmente eletto a tale scopo.

17.2. Qualsiasi contratto tra il Venditore ed il Compratore potrà essere modificato solamente per iscritto, a pena di nullità.

17.3. Eventuali tolleranze del Venditore, rispetto a comportamenti difformi da quanto convenuto, non comporteranno, né implicheranno, accettazione di essi e conseguenti modifiche del contratto (modifiche che potranno essere solo espresse -non tacite, né implicite-, e fatte per iscritto, a pena di nullità.

18. Nullità parziale

Fermo restando il disposto di cui all'art. 1419 Cod. Civ., in caso di nullità totale o parziale di talune delle presenti Condizioni, le parti s'impegnano, ora per allora, a sostituire, ove possibile, le clausole eventualmente invalide, con altre che ne riproducano il contenuto sostanziale, in funzione degli scopi perseguiti.

19. Legge regolatrice

Qualsiasi contratto tra il Venditore ed il Compratore sarà regolato dalla Legge della Repubblica italiana, con esclusione della applicazione della Convenzione di Vienna sulla Vendita Internazionale di Beni e delle norme di conflitto.

20. Giurisdizione e Foro Competente

Su tutte le controversie, che dovessero insorgere, in relazione a qualsiasi contratto tra il Venditore ed il Compratore, comprese quelle relative alla sua validità, interpretazione, esecuzione e risoluzione, e su tutte quelle ad esso relative, e/o dal medesimo dipendenti e/o comunque al medesimo in qualsiasi modo connesse, avrà giurisdizione esclusiva l'Autorità Giudiziaria dello Stato Italiano e sarà esclusivamente competente il Foro di Verona, sede del Venditore, senza alcuna eccezione.

Per accettazione

www.lincolnelectriceurope.com/it/

Data e Luogo

Il Compratore

Ai sensi e per gli effetti degli articoli 1341 e 1342 c.c. il Compratore dichiara di aver compreso e di accettare espressamente le seguenti clausole: 2.4 (Generali); 3.2 e 3.4 (Beni); 4.6 e 4.7. (Prezzo e pagamento); 5.3, 5.4 e 5.6 (Consegna); 6.4 e 6.6. (Proprietà e rischi); 7.1 (Accettazione dei Beni); 10., 10.7, 10.8, 10.9 e 10.10 (Garanzia e Responsabilità); 11 (Resi); 12 (Insolvenza del Compratore); 13.4 (Esportazioni); 14 (Conformità alle leggi e Gestione etica degli affari); 18 (Giurisdizione e Foro competente).

Per accettazione

Data e Luogo

Il Compratore

www.lincolnelectriceurope.com/it/

Lincoln Electric Italia Srl
Sede Legale:
Loc. Casalmenini, 3
37010 Rivoli Veronese (Verona)
Tel. : +39 045 8291511
Fax : +39 045 8291500
E-mail: infoit@lincolnelectric.eu

Società soggetta a direzione e coordinamento di
Lincoln Electric Holdings Inc.
Partita Iva e Codice Fiscale : 02356780102
Cap. Soc. Euro 3.221.000 i.v.
R.E.A. Verona: 432315
Codice SDI: SN4CSRI
PEC: lincolnelectric@pec.net